

I. Konszolidált jelentés

1. Vezetői összefoglaló

2016 első háromnegyed éve során a teljes árbevétel forintban 2,7%-kal, euróban pedig 1,6%-kal emelkedett az előző év azonos időszakához képest. A vizsgált időszakban a forintnak az euróhoz viszonyított átlagárfolyama 1,1%-kal gyengült a bázisidőszakkal összehasonlítva. Az üzleti eredmény forintban mérve 13,4%-kal (euróban kifejezve 14,3%-kal) csökkent. A csökkenés a bruttó fedezet mérséklődésének, az értékesítési és marketing költségek emelkedésének, a bázisidőszak mérföldkő bevételei mögött elmaradó, hasonló jogcímen elkönyvelt bevételeknek valamint bizonyos egyszeri ráfordításoknak a következménye.

2. Fő pénzügyi mutatószámok, árfolyamok

	MFt			M€*		
	2016	2015	Változás	2016	2015	Változás
	1-9. hó			1-9. hó		
			%			%
Összes árbevétel	284.021	276.552	2,7	909,6	895,5	1,6
Bruttó fedezet	168.052	169.601	-0,9	538,2	549,2	-2,0
Fedezeti hányad %	59,2	61,3		59,2	61,3	
Üzleti tevékenység eredménye	45.374	52.379	-13,4	145,3	169,6	-14,3
Üzleti eredményhányad %	16,0	18,9		16,0	18,9	
Pénzügyi tevékenység eredménye	2.789	(5.039)	n.a.	8,9	(16,3)	n.a.
Adózás előtti eredmény	49.016	48.614	0,8	157,0	157,4	-0,3
Anyavállalat tulajdonosaira jutó adózott eredmény	43.924	44.354	-1,0	140,7	143,6	-2,0
Anyavállalat tulajdonosaira jutó adózott eredményhányad %	15,5	16,0		15,5	16,0	
EBITDA	71.082	75.871	-6,3	227,6	245,6	-7,3
Alap EPS (Ft, €)	237	240	-1,3	0,76	0,78	-2,6
Átlagárfolyam (€/Ft)*				312,23	308,82	1,1

Megjegyzés: * A beszámolási ill. a korábbi időszakokban alkalmazott €/Ft és \$/Ft átlagárfolyamokat a 10. oldalon közöljük.

3. Az értékesítés régiónkénti megoszlása

	MFt				M€			
	2016	2015	Változás		2016	2015	Változás	
	1-9. hó				1-9. hó			
			%				%	
Magyarország	27.353	26.762	591	2,2	87,6	86,7	0,9	1,0
EU *	119.732	109.015	10.717	9,8	383,4	353,0	30,4	8,6
Lengyelország	17.420	16.851	569	3,4	55,8	54,6	1,2	2,2
Románia	43.632	36.658	6.974	19,0	139,7	118,7	21,0	17,7
EU 10	17.896	18.107	-211	-1,2	57,3	58,6	-1,3	-2,2
EU 15	40.784	37.399	3.385	9,1	130,6	121,1	9,5	7,8
FÁK	88.659	94.845	-6.186	-6,5	284,0	307,1	-23,1	-7,5
Oroszország	59.227	63.276	-4.049	-6,4	189,7	204,9	-15,2	-7,4
Ukrajna	6.373	5.913	460	7,8	20,4	19,1	1,3	6,8
Egyéb FÁK közt.	23.059	25.656	-2.597	-10,1	73,9	83,1	-9,2	-11,1
USA	11.281	12.749	-1.468	-11,5	36,1	41,3	-5,2	-12,6
Kína	18.972	15.940	3.032	19,0	60,8	51,6	9,2	17,8
Latin-Amerika	6.929	6.663	266	4,0	22,2	21,6	0,6	2,8
Egyéb országok	11.095	10.578	517	4,9	35,5	34,2	1,3	3,8
Összesen	284.021	276.552	7.469	2,7	909,6	895,5	14,1	1,6

Megjegyzés: * Az EU összes tagállama Magyarország kivételével.

4. Árbevétel

A Csoport **árbevétele** 2016 első háromnegyed éve során 284.021 MFt-ot (909,6 M€-t) tett ki, amely 7.469 MFt-os (2,7%-os) euróban kifejezve 14,1 M€-s (1,6%-os) emelkedést jelent a 2015 azonos időszakában elért forgalomhoz viszonyítva. A Csoport számos régióban árbevétel növekedést tudott elérni.

Magyarországon 2016 első kilenc hónapja során 27.353 MFt (87,6 M€) árbevételt realizáltunk, amely 591 MFt, illetve 0,9 M€ növekedést jelent a bázisidőszaki forgalomhoz képest.

A **Magyarországon kívüli piacokról** származó árbevétel 2016 első háromnegyed éve során 822,0 M€ volt, ami 13,2 M€-val, azaz 1,6%-kal haladta meg a bázisidőszaki értéket. Romániában, az EU15 régióban, Kínában, az Egyéb országok régió egyes piacain, Ukrajnában, Lengyelországban, valamint Latin-Amerikában elért árbevétel növekedést részben ellensúlyozta az Oroszországban, az Egyéb FÁK régióban, az USA-ban és az EU10 régióban realizált forgalomcsökkenés. A FÁK-tagállamokban 23,1 M€-s (7,5%-os) csökkenés után 284,0 M€ forgalmat realizáltunk. Dollárban kifejezve 24,8 M\$-os (7,3%-os) visszaesés után 317,1 M\$ árbevételt értünk el a vizsgált időszakban. 2016 első háromnegyed évének végére a rubelnek az euróhoz viszonyított átlagárfolyama 18,2%-kal gyengült a bázisidőszakhoz képest, amelyet részben ellensúlyozni tudott a Csoport Oroszországban, rubelben mért árbevétel növekedése. 2016 első kilenc hónapja során Oroszországban az euróban kifejezett árbevételünk 15,2 M€-val maradt el a bázisidőszakban elért érték mögött. Rubelben kifejezett árbevételünk 1.243,2 MRUB növekedés után 14.480,9 MRUB-t ért el a vizsgált időszakban. A jó teljesítmény főként annak volt köszönhető, hogy 2016 februárjában áremeléseket hajtottunk végre. Ukrajnában két év jelentős visszaesés után, bár igen alacsony bázisról, de 2016 első háromnegyed évében 1,5 M\$ (1,3 M€) kismértékű növekedésről számolhatunk be. Az egyes tagköztársaságokban leértékelt nemzeti fizetőeszközök és kedvezőtlen piaci körülmények következtében az Egyéb FÁK tagköztársaságok régiójában árbevételünk 9,2 M€-val (10,0 M\$-ral) maradt el a bázisidőszakban realizált érték mögött. 2016 első háromnegyed évében a Nagy- és kiskereskedelmi szegmens árbevétele a FÁK régióban, 0,7 M€-val (0,6 M\$-ral) csökkent. Az Európai Unió országaiba irányuló árbevétel, ami 383,4 M€-t tett ki, 30,4 M€-val, azaz 8,6%-kal növekedett elsősorban a romániai Nagy- és kiskereskedelmi üzleti szegmens árbevételének, valamint a Gyógyszergyártási szegmensnek az EU 15 régióban, Romániában és Lengyelországban elért forgalom bővülésének köszönhetően. Ez utóbbiaknak sikerült ellensúlyozni az EU10 régióban elszenvedett forgalom visszaesést. A romániai Nagy- és kiskereskedelmi szegmens árbevétele helyi valutában 104,9 MRON, azaz 22,0 M€ árbevétel növekedést ért el az előző év azonos időszaki értékével összehasonlítva. Az USA régió értékesítése 5,7 M\$-os (5,2 M€) csökkenés után 40,3 M\$-t (36,1 M€) tett ki 2016 első háromnegyed éve során. A cariprazine (**Vraylar™**) első féléves forgalma után jóváírt royalty bevétel 3,4 M\$ (3,1 M€) értékben járult hozzá az elért árbevételhez. A Csoport kínai árbevétele 60,8 M€-t tett ki a vizsgált időszakban. A latin-amerikai országokból származó árbevételünk 24,8 M\$ volt 2016 első kilenc hónapja során, ami 0,8 M\$-ral haladta meg a bázisidőszakban realizált értéket. Az Egyéb országok régióban a vizsgált időszakban 35,5 M€ forgalmat értünk el, ami 1,3 M€-val haladta meg a 2015 azonos időszakában elért értéket.

5. Költségek, ráfordítások, eredmény

Az **értékesítés költségei** 2016 első háromnegyed évében 115.969 MFt-ot (371,4 M€-t) tettek ki, amely 9.018 MFt-tal (25,1 M€-val) magasabb a 2015 azonos időszakában realizált értéknél. Az értékesítés költségei között az **Esmya** immateriális eszközre amortizációt számoltunk el 2.163 MFt értékben.

A **fedezeti hányad** 2016 első háromnegyed évében 59,2 %-ra csökkent az előző év azonos időszakában elért 61,3 %-ról. A rubelnek mind a forinttal, mind az euróval szembeni leértékelődése csökkentette a forintban mért oroszországi árbevételünket, amely kiegészülve az Egyéb FÁK és az

USA piaci árbevétel csökkenéssel, továbbá az alacsonyabb fedezetű romániai nagykereskedelmi árbevétel részarányának növekedésével negatívan befolyásolták a fedezeti hányadot a vizsgált időszakban. Mindezeket csak részben ellensúlyozta a Csoport átlagánál magasabb fedezetű EU 15 régióban és kínai piacon elért árbevétel növekedés.

Az **értékesítési és marketing költségek** 80.305 MFt-ot (257,2 M€-t) értek el 2016 első háromnegyed éve során, amely forintban 6,1 %-os (euróban mérve 4,9 %-os) növekedést mutat 2015 azonos időszakához képest. Az EU 15, Kína és Latin-Amerika piacokon megnövekedett marketing költségeket részben kompenzálta az orosz, ukrán és Egyéb FÁK piac marketing kiadásainak visszafogása, (amely az előbbi két ország esetében a kereskedelmi hálózat létszámcsökkenésével is járt), valamint a rubel és Egyéb FÁK régió devizáinak további leértékelődése. Az értékesítési és marketing költségek árbevételhez viszonyított aránya a vizsgált időszak során 28,3 % volt. A Grünenthaltól megvásárolt portfólió piaci forgalmazási és márka jogainak amortizációja 3.314 MFt értékben járult hozzá a kialakult költségszinthez, ami a teljes árbevétel 1,2 %-át tette ki. Ha a fenti amortizációval korrigáljuk a költségeket, azok árbevételhez viszonyított aránya 27,1 %-ot mutat. Az összehasonlító időszak vonatkozó adata a 2015. éves jelentéssel összhangban módosításra került, így a marketing tevékenységet végző leányvállalatokkal azonos módon a latin amerikai vállalatok igazgatási költségét értékesítési és marketing költségként mutatjuk be.

A gyógyszer-gazdaságossági törvény által előírt belföldi orvoslátogatói regisztrációs díj címén 2016 első háromnegyed évében 253 MFt (0,8 M€) költséget számoltunk el. Az erre az adónemre vonatkozó szabályozás szerint a Richter az ezen a jogcímen 2015-ban kirótt rendkívüli adókötelezettségének 90 %-ával csökkentheti a 2016-ban fizetendő adót.

Az **igazgatási és egyéb működési költségek** értéke 13.958 MFt-ot (44,7 M€-t) tett ki 2016 első háromnegyed évében, ami forintban 1,1 %-os növekedést (euróban gyakorlatilag változatlan értéket) mutat az előző év azonos időszakában elért költségszinthez képest.

A **kutatás-fejlesztés költségeinek** árbevételhez viszonyított aránya a vizsgált időszakban 9,3 % volt, értéke pedig 8,4 %-os (euróban kifejezve 9,4 %-os) csökkenéssel 26.546 MFt-ot (85,0 M€-t) ért el. Ezen költségek tartalmazzák a biotechnológiai, illetve az Allergannal (korábban Forest/Actavis) közösen végzett, jelenleg is folyó klinikai vizsgálatok kiadásait is. Emellett a Csoport K+F költségeihez a GR Polska és a GR Romania leányvállalatok ráfordításai is hozzájárultak.

Az **egyéb bevétel és ráfordítás** bázisidőszaki 1.229 MFt (4,0 M€) bevétel egyenlege 2016 első háromnegyed évében 1.869 MFt (6,0 M€) ráfordításra változott. A bázisidőszaki eredményekkel való összehasonlítás során figyelembe kell venni, hogy a bázis időszakban a Társaság kiemelkedő összegű mérőldkő bevételeket realizált, többek között a cariprazine USA forgalomba hozatali engedélyének megszerzéséhez kapcsolódóan. Ugyancsak egyszeri, 3.112 MFt (10 M€) mérőldkő bevételünk keletkezett a cariprazine európai forgalmazására a Recordati-val aláírt licenc megállapodásból 2016 harmadik negyedévében.

További egyszeri bevételeket és ráfordításokat számoltunk el a beszámolási időszakban. A kínai piacon OTC termékeket értékesítő Gedeon Richter Rxmidas JV Co. Ltd. vegyesvállalat 100 %-os felvásárlásához kapcsolódóan 3.453 MFt (11,1 M€) egyszeri bevételt számoltunk el. Az IFRS 3 Üzleti kombinációk sztenderd előírásait alkalmazva, az akvizíció időpontjában – 2016. január 22. – sor került a Richter által korábban tulajdonolt 50%-os részesedés valós értéken történő újraértékelésére. Az újraértékelés eredményeképpen adódó nyereséget az eredménykimutatásban elszámoltuk.

A Lisvy® termékvisszahívásához kapcsolódóan (részletes információkat lásd a 27. oldalon, a 2.4.3.2 Innovatív fogamzásgátlás - Lisvy® c. fejezetben) az immateriális eszközökre 2.409 MFt (7,7 M€), míg a készletekre 852 MFt (2,7 M€) leírást számoltunk el az Egyéb ráfordítások között a vizsgált időszakban.

A gyógyszer-gazdaságossági törvény által előírt és elszámolt 20 %-os befizetési kötelezettség jogcímén 369 MFt (1,2 M€) ráfordítást számoltunk el 2016 első háromnegyed évében. Az erre az adónemre vonatkozó szabályozás szerint a Richter az ezen a jogcímen 2015-ben kirótt rendkívüli adókötelezettségének 90 %-ával csökkentheti a 2016-ban fizetendő adót.

Az egyéb bevételek és ráfordítások 2016 első háromnegyed évében 4.049 MFt (13,1 M€) összegű romániai, németországi, franciaországi, spanyolországi, portugáliai, belgiumi, olaszországi, bulgáriai és lettországi claw-back befizetési kötelezettséget foglalnak magukba.

Az **üzleti tevékenység eredménye** 13,4 %-os csökkenéssel 45.374 MFt-ot ért el, euróban számolva pedig 14,3 %-os csökkenéssel 145,3 M€-t tett ki 2016 első kilenc hónapjában. A csökkenés a fedezeti összeg mérséklődésének (mely utóbbit elsősorban az éves szinten 18,2 %-ot gyengülő euró-rubel árfolyam okozott), az Értékesítési és marketing költségek emelkedésének valamint a Lisvy® visszahívással kapcsolatos értékvesztés elszámolások következménye, amelyet részben ellensúlyozott az Egyéb bevétel és ráfordítás eredménye között elszámolt egyszeri valós érték értékelési különbözete és a Recordati mérföldkő bevétel, valamint a K+F költségek mérséklődése. A konszolidált üzleti eredményhányad a vizsgált időszakban 16,0 %-ra csökkent a 2015 azonos időszakában elért 18,9 %-os szintről. A Gedeon Richter Rxmidas JV Co. Ltd. felvásárlása során elszámolt egyszeri bevétel nélkül számított üzleti eredményhányad 14,8 % volt.

A csoportszintű **pénzügyi tevékenység** összetevői az alábbi táblázatban kerülnek részletezésre:

	MFt			M€		
	2016	2015	Változás	2016	2015	Változás
	1-9. hó			1-9. hó		
Nem realizált tételek	(1.452)	(8.741)	7.289	(4,7)	(28,3)	23,6
Vevő-, szállítóállomány átértékelése	62	(7.837)	7.899	0,2	(25,4)	25,6
Devizakölcsönök átértékelése	(769)	1.157	-1.926	(2,5)	3,8	-6,3
Hitelek átértékelése	480	248	232	1,5	0,8	0,7
Egyéb devizás tételek átértékelése	(652)	(1.579)	927	(2,1)	(5,1)	3,0
Halasztott-függő vételár kötelezettségek időérték változása	(571)	(716)	145	(1,8)	(2,3)	0,5
Határidős ügyletek nem realizált eredménye	(2)	(14)	12	0,0	(0,1)	0,1
Realizált tételek	4.241	3.702	539	13,6	12,0	1,6
Határidős devizaügyletek realizált pénzügyi eredménye	-	636	-636	-	2,1	-2,1
Követelések, kötelezettségek árfolyamnyeresége	1.481	649	832	4,7	2,1	2,6
Devizaátváltás árfolyamnyeresége	31	1.061	-1.030	0,1	3,4	-3,3
Osztalékbevétel	1.835	1	1.834	5,9	0,0	5,9
Kamatbevételek	1.439	2.105	-666	4,6	6,8	-2,2
Kamatráfordítások	(603)	(846)	243	(1,9)	(2,7)	0,8
Egyéb pénzügyi tételek	58	96	-38	0,2	0,3	-0,1
Pénzügyi tevékenység eredménye	2.789	(5.039)	7.828	8,9	(16,3)	25,2

A pénzügyi tevékenység eredménye 2016 első háromnegyed évében 2.789 MFt (8,9 M€) nyereség volt, ami 7.828 MFt (25,2 M€) eredményjavulást jelent a bázis időszaki 5.039 MFt (16,3 M€) veszteséggel szemben.

Minden időszak végén végrehajtjuk a devizás eszközök és kötelezettségek átértékelését, amelyek eredményét a nem realizált pénzügyi tételek tartalmazzák. Az átértékelések együttes hatása 2016 első háromnegyed évében 879 MFt (2,9 M€) pénzügyi veszteség volt, ami 7.132 MFt (23,0 M€) eredményjavulást jelent a 2015 első háromnegyed évi 8.011 MFt (25,9 M€) veszteséghez képest.

A bázisidőszak nem realizált jelentős veszteségét a rubel és a kazah tenge leértékelődése miatt a vevőköveteléseken elszámolt átértékelés okozta. Ezzel ellentétben a beszámolási időszakban a vevőköveteléseken már kismértékű átértékelési nyereséget realizáltunk.

A realizált pénzügyi tételek között 2016 első háromnegyed évében jelentkező követelések, kötelezettségek árfolyamnyeresége 1.481 MFt-ot (4,7 M€-t) tett ki. A nyereség elsősorban annak a következménye, hogy a RUB/Ft árfolyam a vizsgált időszak második felében erősödött az év eleji árfolyamhoz képest, míg a többi kulcsdeviza változásának együttes hatása nem volt jelentős. A kapott osztalék 1.835 MFt-tal (5,9 M€-val), míg a nettó kamatbevétel 836 MFt-tal (2,7 M€-val) járult hozzá az elért eredményhez.

2016 első háromnegyed évében a **részesedés társult- és közös vezetésű vállalkozások eredményéből** 853 MFt-ot (2,8 M€) tett ki.

Az **adózás előtti eredmény** 49.016 MFt-ot (157,0 M€-t) ért el 2016 első háromnegyed évében, ami 402 MFt-os növekedést (0,4 M€-s csökkenést) jelent a 2015 azonos időszakában elért értékhez viszonyítva.

A Richter magyarországi anyavállalatának **társasági adó** alapja a magyar adózási törvények alapján csökkenthető a Társaság K+F közvetlen költségeivel. Az anyavállalat emellett fejlesztési adókedvezményt is igénybe vehet a debreceni bioszimiláris üzemi beruházásra. A Csoport többi vállalata a székhely szerinti ország általános adózási szabályai szerint adózik. 2016 első háromnegyed évében Csoport 1.970 MFt (6,3 M€) társasági és halasztott adót, valamint 2.822 MFt (9,1 M€) helyi iparüzési adót és innovációs járulékot számolt el.

Az **adózott eredmény** 44.224 MFt-ot (141,6 M€) tett ki, ami a 2015. első háromnegyed évi értéknél 94 MFt-tal magasabb (1,3 M€-val alacsonyabb).

Az **anyavállalat tulajdonosaira jutó adózott eredmény** 430 MFt-os (2,9 M€-s) csökkenés után 43.924 MFt-ot (140,7 M€) tett ki a vizsgált időszakban. Az árbevételhez viszonyított aránya 15,5 %-ra csökkent az előző évben elért 16,0 %-os szinthez képest.

6. Egy részvényre jutó eredmény

Az egy részvényre jutó eredmény „alap” formája a vizsgált időszakban 237 Ft/részvény (0,76 €/részvény) volt, ami a bázis időszakban elért 240 Ft/részvény (0,78 €/részvény) értékhez viszonyítva 1,3%-os (euróban kifejezve 2,6%-os) csökkenést jelent.

A teljes részvénytársaságra vetített egy részvényre jutó eredmény a vizsgált időszakban 237 Ft/részvény (0,76 €/részvény) volt, ami a bázis időszakban elért 240 Ft/részvény (0,78 €/részvény) értékhez viszonyítva 1,3%-os (euróban kifejezve 2,6%-os) csökkenést jelent.

Az egy részvényre jutó eredmény számításánál alkalmazott részvények számának súlyozott átlaga 2016. szeptember 30-án 185.593.397, míg a bázisidőszak végén 184.972.432 darab részvény volt.

7. Mérleg

2016. szeptember 30-án a Csoport **mérlegfőösszege** 781.097 MFt volt, ami 31.903 MFt-tal, azaz 4,3%-kal volt magasabb a 2015. december 31-i szintnél.

A **Befektetett eszközök** értéke 2016. szeptember 30-án 435.747 MFt, ami közel azonos a 2015. december 31-i értékkel. Az Egyéb immateriális javak állományának csökkenése a Lisvy® tapasztalásának következményeként elszámolt értékvesztésnek, az Esmya immateriális eszköz értékcsökkenésének és fordulónapi devizás átértékelésének az eredménye. Mindezt mérsékelte az Üzleti vagy cégérték növekedése, amely a kínai akvizíció elszámolásának, valamint az előző években végrehajtott akvizíciókon keletkezett goodwill átértékelésének eredője. A kínai akvizíció vételár allokációja nem zárult le az időközi gyorsjelentés elkészítéséig, így a Társaság jelenleg a vételár még nem allokált összegét az Üzleti vagy cégérték soron mutatja be. Továbbá, növekedett a Befektetett pénzügyi eszközök értéke az oroszországi gyógyszer nagy- és kiskereskedelmi csoport, a Protek valós értékelésének, valamint az Inगतlanok, üzemi berendezések és felszerelések állományváltozásának hatására.

2016. szeptember 30-án a **Forgóeszközök** értéke a 2015. december 31-i értékhez viszonyítva 31.950 MFt-os (10,2%-os) emelkedés után 345.350 MFt. A Finox Holding felvásárlása a pénzügyi lezárással befejeződött (190 MCHF), míg a Holding tulajdonában lévő vállalatok Richter Csoportba való bevonása folyamatban van. Ez magyarázza az Egyéb rövid lejáratú követelések állományának emelkedését, valamint a Pénz és pénzeszköz egyenértékes mérlegsor csökkenését. Ez utóbbi mérlegsort csökkentette még 17 M€ értékű hiteltörlesztés is.

A Csoport **Saját tőkéje** 653.918 MFt volt, amely a 2015. december 31-i egyenleghez képest 5,4%-kal emelkedett. Az Eredménytartalék 30.562 MFt-tal 593.584 MFt-ra nőtt.

A Csoport **Hosszú lejáratú kötelezettségei** 2016. szeptember 30-án 42.473 MFt-ot tettek ki, azaz 14.399 MFt-tal voltak alacsonyabbak az előző év végi állománynál. A visszaesés azzal magyarázható, hogy 21 M€ hitelállomány, továbbá a kínai és a mexikói akvizíciókkal kapcsolatos halasztott vételárak éven belüli kötelezettségekké, azaz rövid lejáratúvá váltak.

A Csoport **Rövid lejáratú kötelezettségei** 2016. szeptember 30-án 84.706 MFt-ot tettek ki, 12.973 MFt-tal voltak magasabbak a 2015. december 31-i állománynál. A növekedés a Szállítói kötelezettségek csökkenésének és az Egyéb rövid lejáratú kötelezettségek és passzív időbeli elhatárolások növekedésének a következménye.

8. Beruházás

A Csoport beruházásainak összege az immateriális javak beszerzésével együtt 2016 első kilenc hónapjában 20.347 MFt volt, szemben a bázisévi 19.239 MFt értékkel.

9. A Csoporttal kapcsolatos egyéb információk

9.1. A Richter-részvényekkel kapcsolatos információk

9.1.1. A részvények darabszáma 2016. szeptember 30-án a 2016. június 30-i állapothoz képest nem változott, egyaránt 186.374.860 darab volt.

9.1.2. Az Anyavállalat saját törzsrészvényeinek száma 2016 harmadik negyedév folyamán kismértékben növekedett.

	Törzsrészvények				
	2016 szept. 30.	2016 jún. 30.	2016 márc. 31.	2015 dec. 31.	2015 szept. 30.
Darab	90.988	87.588	108.353	101.371	178.885
Nyilvántartási érték (eFt)	492.763	473.358	587.217	549.820	751.791

A leányvállalatok birtokában lévő Richter-részvények darabszáma 2016. szeptember 30-án 660.284 darab volt.

A Társaság az Elismert munkavállalói értékpapír-juttatási program szabályzatában előírt visszaadási kötelezettség miatt 3.400 darab részvényt vett vissza munkaviszonyukat megszüntető dolgozóitól a harmadik negyedév folyamán.

A Richter Gedeon Igazgatósága 1996. évben határozott egy ún. bónuszrészvény juttatási rendszer bevezetéséről. A kedvezményezettek körébe tartoznak az osztályvezetőktől felfelé a Társaság vezetői, valamint egyes kulcsfontosságú munkakört betöltő alkalmazottak. A részvényjuttatásra a teljesítmények komplex értékelése alapján félévenként kerül sor. A 2016. második félévi juttatás várhatóan 461 MFt-nak megfelelő részvény mennyiség lesz.

A saját részvény állomány csoportszinten 2016. szeptember 30-án 751.272 darab volt.

9.2. Tulajdonosi szerkezet

A 2016. szeptember 30-án ismert tulajdonosi szerkezet az alábbi táblázatban kerül bemutatásra:

Tulajdonosok	Törzsrészesvények Darab	Szavazó tőke %	Jegyzett tőke %
Belföldi tulajdonosok	59.593.128	32,11	31,97
Magyar állam összesen	47.051.817	25,35	25,25
ebből MNV Zrt.	47.051.668	25,35	25,25
ebből Önkormányzatok	149	0,00	0,00
Intézményi befektetők	6.103.261	3,29	3,27
Magánbefektetők	6.438.050	3,47	3,45
Külföldi tulajdonosok	125.996.044	67,87	67,61
Intézményi befektetők	125.124.773	67,40	67,14
ebből Aberdeen Asset Management Plc.	18.243.530	9,83	9,79
Magánbefektetők	871.271	0,47	0,47
Saját részesvények*	751.272	0,00	0,40
Nem nevesített tulajdon	34.416	0,02	0,02
Jegyzett tőke	186.374.860	100,00	100,00

Megjegyzés: * A saját részesvények tartalmazzák az anyavállalati, valamint a leányvállalati saját részesvény állományt.

A táblázat összeállításánál a részesvénykönyv adatait vettük alapul és korrigáltuk a KELER Zrt., valamint a letétkezelők által megadott tulajdonosi megfeleltetéssel. Tekintettel egyes befektetői érdekeltségek bizalmas tulajdonviszonyaira, saját nyilvántartásaik alapján bizonyos befektetési alapok a fenti adatoktól eltérő tulajdoni és/vagy szavazati hányadot tarthatnak nyilván.

9.3. Rendkívüli közlemények

- 9.3.1.** A Társaság rendkívüli közleményekben jelentette be a Finox Holding akvizícióját (2016. június 30.) és az akvizíció pénzügyi zárását (2016. július 8.). A pénzügyi zárással a kontroll átvétele is megtörtént és elkezdődött a Finox Holding tulajdonában levő vállalatok integrálása a Richter csoportba. Az integráció egyik fontos feladata a Finox csoport felvásárolt eszközeinek és kötelezettségeinek, továbbá a felvásárlást követő időszaki bevételeinek és költségeinek a teljes körű bevonása a Richter Csoport konszolidált pénzügyi beszámolójába. A Finox csoport teljes körű bevonására először a Richter 2016. I-IV. negyedéves jelentésében kerül majd sor.
- 9.3.2.** 2016. augusztus 2-án a Richter Gedeon Nyrt. és a Recordati bejelentették, hogy kizárólagos licenc-megállapodást írtak alá a cariprazine, egy innovatív atípusos antipszichotikum, a nyugat-európai régióban, valamint Algériában, Tunéziában és Törökországban történő forgalmazására.
- 9.3.3.** 2016. augusztus 5-én a Richter Gedeon Nyrt. és az Allergan plc beszámoltak a cariprazine klinikai fejlesztésének és törzskönyvezésének fejleményeiről. A közös közlemény tartalmazta az MD-72 flexibilis dózisz vizsgálat előzetes eredményeit, melyek alapján az antidepresszáns kezelés mellett kiegészítő kezelésként alkalmazott cariprazine hatása nem vált el szignifikánsan a placebo-tól a major depresszióban szenvedő felnőtt betegek körében.
- 9.3.4.** 2016. szeptember 6-án a Richter Gedeon Nyrt. tájékoztatta részesvényeseit, hogy 2016. szeptember 5. napjától Orbán Gábor úr az Ügyvezetőség tagjaként, mint a Társaság stratégiai igazgatója került kinevezésre.

9.3.5. 2016. október 19-én a Richter Gedeon Nyrt. tájékoztatta részvényeseit, hogy megállapodást kötött a DM Bio által kifejlesztett monoklonális antitest, a Trastuzumab gyártási technológiájának transzferéről, valamint a készítmény fejlesztésére és értékesítésre vonatkozó licenc jogok átvételéről. (A DM Bio, a koreai Dong-A Socio Holdings és a japán Meiji Seika Pharma által létrehozott vegyesvállalat.)

10. Árfolyamok

10.1 Időszak végi

	2016.09.30.	2016.06.30.	2016.03.31.	2015.12.31.	2015.09.30.
€/Ft	309,15	316,16	314,16	313,12	313,32
US\$/Ft	276,35	284,29	276,62	286,63	279,05
RUB/Ft	4,36	4,43	4,09	3,88	4,26
€/RUB	70,91	71,37	76,81	80,70	73,55
€/US\$	1,12	1,11	1,14	1,09	1,12

10.2 Időszaki átlag

	2016. 1-9. hó	2016. 1-6. hó	2016. 1-3. hó	2015. 1-12. hó	2015. 1-9. hó
€/Ft	312,23	312,67	311,98	309,67	308,82
US\$/Ft	279,64	279,95	283,12	279,16	277,39
RUB/Ft	4,09	4,00	3,77	4,70	4,78
€/RUB	76,34	78,17	82,75	65,89	64,61
€/US\$	1,12	1,12	1,10	1,11	1,11

Társaság neve: Richter Gedeon Nyrt.
Társaság címe: 1103 Budapest, Gyömrői út 19-21.
Ágazati besorolás: Gyógyszeripar
Beszámolási időszak: 2016. I-III. negyedév

Telefon: +36-1-431-5764
Fax: +36-1-261-2158
E-mail: investor.relations@richter.hu
Befektetői kapcsolattartó: Ördög Katalin

Mérleg

	2016. szeptember 30. Nem auditált MFt	2015. december 31. Auditált MFt	Változás %
ESZKÖZÖK	781.097	749.194	4,3
Befektetett eszközök	435.747	435.794	0,0
Ingatlanok, üzemi berendezések és felszerelések	179.697	175.355	2,5
Üzleti vagy cégérték	69.200	64.888	6,6
Egyéb immateriális javak	139.043	150.827	-7,8
Részesedések társult- és közös vezetésű vállalatokban	7.585	7.140	6,2
Befektetett pénzügyi eszközök	29.844	26.414	13,0
Halasztott adó eszközök	5.904	7.487	-21,1
Adott kölcsönök	4.474	3.683	21,5
Forgóeszközök	345.350	313.400	10,2
Készletek	80.236	70.051	14,5
Vevők	109.661	92.539	18,5
Egyéb rövid lejáratú követelések	70.267	13.927	404,5
Értékpapírok	19	3.970	-99,5
Adókövetelés	117	539	-78,3
Pénz és pénzeszköz egyenértékes	85.050	132.374	-35,8
FORRÁSOK	781.097	749.194	4,3
Saját tőke	653.918	620.589	5,4
Jegyzett tőke	18.638	18.638	0,0
Saját részvények	(2.943)	(3.206)	-8,2
Részvényzárszó	15.214	15.214	0,0
Tőketartalék	3.475	3.475	0,0
Átértékelési tartalék	15.018	16.478	-8,9
Értékesíthető pénzügyi eszközök értékelési tartaléka	7.213	3.323	117,1
Eredménytartalék	593.584	563.022	5,4
Nem ellenőrző részesedések	3.719	3.645	2,0
Hosszú lejáratú kötelezettségek	42.473	56.872	-25,3
Hitelek/kölcsönök	30.091	37.188	-19,1
Halasztott adó kötelezettség	8.479	8.939	-5,1
Egyéb hosszú lejáratú kötelezettségek és passzív időbeli elhatárolások	1.050	7.817	-86,6
Céltartalékok	2.853	2.928	-2,6
Rövid lejáratú kötelezettségek	84.706	71.733	18,1
Hitelek/kölcsönök	7.729	6.523	18,5
Szállítók	33.294	38.209	-12,9
Adófizetési kötelezettség	419	425	-1,4
Egyéb rövid lejáratú kötelezettségek és passzív időbeli elhatárolások	41.412	24.669	67,9
Céltartalékok	1.852	1.907	-2,9

A pénzügyi beszámoló a Nemzetközi Számviteli Szabványoknak (IAS 34) megfelelően készült.

Társaság neve: Richter Gedeon Nyrt.
Társaság címe: 1103 Budapest, Gyömrői út 19-21.
Ágazati besorolás: Gyógyszeripar
Beszámolási időszak: 2016. I-III. negyedév

Telefon: +36-1-431-5764
Fax: +36-1-261-2158
E-mail: investor.relations@richter.hu
Befektetői kapcsolattartó: Ördög Katalin

A konszolidált saját tőke változása

Mft	Jegyzett tőke	Részvényzárszó	Tőketartalék	Saját részvény	Ártételelési tartalék	Eredménytartalék	Értékesíthető pénzügyi eszközök értékelési tartaléka	Anyavállalat tulajdonosaira jutó tőke	Nem ellenőrző részesedések	Összesen
Egyenleg										
2015. december 31-én	18.638	15.214	3.475	(3.206)	16.478	563.022	3.323	616.944	3.645	620.589
Adózott eredmény	-	-	-	-	-	43.924	-	43.924	300	44.224
Külföldi leányvállalatok beszámolóinak forintosításából adódó árfolyamkülönbözet	-	-	-	-	(1.693)	-	-	(1.693)	(87)	(1.780)
Társult- és közös vezetőségű vállalatok beszámolóinak forintosításából adódó árfolyamkülönbözet	-	-	-	-	233	-	-	233	-	233
Értékesíthető pénzügyi eszközök értékelése	-	-	-	-	-	-	3.890	3.890	-	3.890
Átfogó eredmény										
2016. szeptember 30-án	-	-	-	-	(1.460)	43.924	3.890	46.354	213	46.567
Átadott és vásárolt saját részvények	-	-	-	263	-	-	-	263	-	263
Törzsrészvények után járó osztalék 2015.évre	-	-	-	-	-	(13.419)	-	(13.419)	-	(13.419)
Nem ellenőrző részesedéseknek fizetett osztalék	-	-	-	-	-	-	-	-	(139)	(139)
Részvényalapú kifizetések elszámolása	-	-	-	-	-	57	-	57	-	57
Egyenleg										
2016. szeptember 30-án	18.638	15.214	3.475	(2.943)	15.018	593.584	7.213	650.199	3.719	653.918

Társaság neve: Richter Gedeon Nyrt.
Társaság címe: 1103 Budapest, Gyömrői út 19-21.
Ágazati besorolás: Gyógyszeripar
Beszámolási időszak: 2016. I-III. negyedév

Telefon: +36-1-431-5764
Fax: +36-1-261-2158
E-mail: investor.relations@richter.hu
Befektetői kapcsolattartó: Ördög Katalin

Eredménykimutatás

A december 31-ével végződő évről		A szeptember 30-ával végződő periódusról		
2015 Auditált MFt		2016 Nem auditált MFt	2015 Nem auditált*	Változás %
365.220	Összes árbevétel	284.021	276.552	2,7
(143.761)	Értékesítés költségei	(115.969)	(106.951)	8,4
221.459	Bruttó fedezet	168.052	169.601	-0,9
(98.310)	Értékesítési és marketing költségek	(80.305)	(75.679)	6,1
(19.397)	Igazgatási és egyéb működési költségek	(13.958)	(13.805)	1,1
(34.822)	Kutatás-fejlesztés költségei	(26.546)	(28.967)	-8,4
(1.398)	Egyéb bevétel és ráfordítás eredménye	(1.869)	1.229	n.a.
67.532	Üzleti tevékenység eredménye	45.374	52.379	-13,4
24.230	Pénzügyi tevékenység bevétele	15.899	20.495	-22,4
(32.537)	Pénzügyi tevékenység ráfordítása	(13.110)	(25.534)	-48,7
(8.307)	Pénzügyi tevékenység eredménye	2.789	(5.039)	n.a.
1.502	Részesedések társult- és közös vezetőségű vállalkozások eredményéből	853	1.274	-33,0
60.727	Adózás előtti eredmény	49.016	48.614	0,8
(2.332)	Társasági és halasztott adó	(1.970)	(1.602)	23,0
(3.850)	Helyi iparüzési adó és innovációs járulék	(2.822)	(2.882)	-2,1
54.545	Adózott eredmény	44.224	44.130	0,2
	Ebből:			
54.277	Anyavállalat tulajdonosaira jutó	43.924	44.354	-1,0
268	Nem ellenőrző részesedésekre jutó	300	(224)	n.a.
	Átfogó eredménykimutatás			
54.545	Adózott eredmény	44.224	44.130	0,2
(22)	Aktuáriusi veszteség a nyugdíjazással kapcsolatos juttatási programokon	-	-	n.a.
(22)	Eredménykimutatásba nem visszaforduló tételek	-	-	n.a.
7.179	Külföldi leányvállalatok beszámolóinak forintosításából adódó árfolyamkülönbség	(1.780)	8.418	n.a.
51	Társult- és közös vezetőségű vállalkozások beszámolóinak forintosításából adódó árfolyamkülönbség	233	46	406,5
1.447	Értékesíthető pénzügyi eszközök értékelése	3.890	301	n.a.
8.677	Eredménykimutatásba jövőben visszaforduló tételek	2.343	8.765	-73,3
8.655	Egyéb átfogó eredmény	2.343	8.765	-73,3
63.200	Átfogó eredmény	46.567	52.895	-12,0
	Ebből:			
62.818	Anyavállalat tulajdonosaira jutó	46.354	53.038	-12,6
382	Nem ellenőrző részesedésekre jutó	213	(143)	n.a.
	Ft Egy részvényre jutó eredmény (EPS)	Ft	Ft	%
292	Alap	237	240	-1,3
292	Hígított	237	240	-1,3

Megjegyzés: * Az összehasonlító időszak adatai a 2015. éves beszámolóval összehangban módosításra kerültek, így a marketing tevékenységet végző leányvállalatokkal azonos módon a latin-amerikai vállalatok Igazgatási költségét is Értékesítési és marketing költségként mutatjuk be.

A pénzügyi beszámolók a Nemzetközi Számviteli Szabványoknak (IAS 34) megfelelően készültek.

Társaság neve: Richter Gedeon Nyrt.
Társaság címe: 1103 Budapest, Gyömrői út 19-21.
Ágazati besorolás: Gyógyszeripar
Beszámolási időszak: 2016. I-III. negyedév

Telefon: +36-1-431-5764
Fax: +36-1-261-2158
E-mail: investor.relations@richter.hu
Befektetői kapcsolattartó: Ördög Katalin

Eredménykimutatás

A december 31-ével végződő évről		A szeptember 30-ával végződő periódusról		
2015 Auditált M€		2016 Nem auditált M€	2015 Nem auditált* M€	Változás %
1.179,4	Összes árbevétel	909,6	895,5	1,6
(464,3)	Értékesítés költségei	(371,4)	(346,3)	7,2
715,1	Bruttó fedezet	538,2	549,2	-2,0
(317,5)	Értékesítési és marketing költségek	(257,2)	(245,1)	4,9
(62,6)	Igazgatási és egyéb működési költségek	(44,7)	(44,7)	0,0
(112,4)	Kutatás-fejlesztés költségei	(85,0)	(93,8)	-9,4
(4,5)	Egyéb bevétel és ráfordítás eredménye	(6,0)	4,0	n.a.
218,1	Üzleti tevékenység eredménye	145,3	169,6	-14,3
78,3	Pénzügyi tevékenység bevétele	50,9	66,4	-23,3
(105,1)	Pénzügyi tevékenység ráfordítása	(42,0)	(82,7)	-49,2
(26,8)	Pénzügyi tevékenység eredménye	8,9	(16,3)	n.a.
4,8	Részesedések társult- és közös vezetésű vállalkozás eredményéből	2,8	4,1	-31,7
196,1	Adózás előtti eredmény	157,0	157,4	-0,3
(7,6)	Társasági és halasztott adó	(6,3)	(5,2)	21,2
(12,4)	Helyi iparüzési adó és innovációs járulék	(9,1)	(9,3)	-2,2
176,1	Adózott eredmény	141,6	142,9	-0,9
	Ebből:			
175,3	Anyavállalat tulajdonosaira jutó	140,7	143,6	-2,0
0,8	Nem ellenőrző részesedésekre jutó	0,9	(0,7)	n.a.
309,67	Átlagárfolyam (€ / Ft)	312,23	308,82	1,1
	Átfogó eredménykimutatás			
176,1	Adózott eredmény	141,6	142,9	-0,9
(0,1)	Aktuáriusi veszteség a nyugdíjazással kapcsolatos juttatási programokon	-	-	n.a.
(0,1)	Eredménykimutatásba nem visszaforduló tételek	-	-	n.a.
23,2	Külföldi leányvállalatok beszámolóinak forintosításából adódó árfolyamkülönbözet	(5,7)	27,3	n.a.
0,2	Társult- és közös vezetésű vállalkozások beszámolóinak forintosításából adódó árfolyamkülönbözet	0,7	0,1	600,0
4,7	Értékesíthető pénzügyi eszközök értékelése	12,5	1,0	n.a.
28,1	Eredménykimutatásba jövőben visszaforduló tételek	7,5	28,4	-73,6
28,0	Egyéb átfogó eredmény	7,5	28,4	-73,6
204,1	Átfogó eredmény	149,1	171,3	-13,0
	Ebből:			
202,9	Anyavállalat tulajdonosaira jutó	148,5	171,7	-13,5
1,2	Nem ellenőrző részesedésekre jutó	0,6	(0,4)	n.a.
	€ Egy részvényre jutó eredmény (EPS)	€	€	%
0,94	Alap	0,76	0,78	-2,6
0,94	Hígított	0,76	0,78	-2,6

Megjegyzés: * Az összehasonlító időszak adatai a 2015. éves beszámolóval összehangban módosításra kerültek, így a marketing tevékenységet végző leányvállalatokkal azonos módon a latin-amerikai vállalatok Igazgatási költségét is Értékesítési és marketing költségként mutatjuk be.

A pénzügyi beszámolók a Nemzetközi Számviteli Szabványoknak (IAS 34) megfelelően készültek.

Társaság neve: Richter Gedeon Nyrt.
Társaság címe: 1103 Budapest, Gyömrői út 19-21.
Ágazati besorolás: Gyógyszeripar
Beszámolási időszak: 2016. I-III. negyedév

Telefon: +36-1-431-5764
Fax: +36-1-261-2158
E-mail: investor.relations@richter.hu
Befektetői kapcsolattartó: Ördög Katalin

Eredménykimutatás

	július-szeptember 3 hó					
	2016	2015*	Változás	2016	2015*	Változás
	MFt	MFt	%	M€	M€	%
Összes árbevétel	96.749	92.599	4,5	310,7	296,4	4,8
Értékesítés költségei	(40.366)	(39.668)	1,8	(129,6)	(127,2)	1,9
Bruttó fedezet	56.383	52.931	6,5	181,1	169,2	7,0
Értékesítési és marketing költségek	(25.922)	(24.301)	6,7	(83,3)	(77,8)	7,1
Igazgatási és egyéb működési költségek	(4.642)	(4.569)	1,6	(14,9)	(14,6)	2,1
Kutatás-fejlesztés költsége	(6.789)	(7.976)	-14,9	(21,8)	(25,4)	-14,2
Egyéb bevétel és ráfordítás eredménye	(1.657)	4.645	n.a.	(5,4)	15,1	n.a.
Üzleti tevékenység eredménye	17.373	20.730	-16,2	55,7	66,5	-16,2
Pénzügyi tevékenység bevétele	2.583	(5.012)	n.a.	8,3	(16,7)	n.a.
Pénzügyi tevékenység ráfordítása	(4.330)	(7.947)	-45,5	(13,9)	(25,4)	-45,3
Pénzügyi tevékenység eredménye	(1.747)	(12.959)	-86,5	(5,6)	(42,1)	-86,7
Részesedések társult- és közös vezetésű vállalkozások eredményéből	(143)	267	n.a.	(0,3)	0,8	n.a.
Adózás előtti eredmény	15.483	8.038	92,6	49,8	25,2	97,6
Társasági és halasztott adó	(693)	(163)	325,2	(2,2)	(0,5)	340,0
Helyi iparűzési adó és innovációs járulék	(939)	(1.126)	-16,6	(3,1)	(3,6)	-13,9
Adózott eredmény	13.851	6.749	105,2	44,5	21,1	110,9
Ebből:						
Anyavállalat tulajdonosaira jutó	13.629	6.846	99,1	43,8	21,4	104,7
Nem ellenőrző részesedésekre jutó	222	(97)	n.a.	0,7	(0,3)	n.a.
Átlagárfolyam (€/Ft)				311,26	319,86	-2,7
Egy részvényre jutó eredmény (EPS)	Ft	Ft	%	€	€	%
Alap	74	37	100,0	0,24	0,12	100,0
Hígított	74	37	100,0	0,24	0,12	100,0

Megjegyzés: * Az összehasonlító időszak adatai a 2015. éves beszámolóval összehangban módosításra kerültek, így a marketing tevékenységet végző leányvállalatokkal azonos módon a latin-amerikai vállalatok igazgatási költségét is Értékesítési és marketing költségként mutatjuk be.

A pénzügyi beszámolók a Nemzetközi Számviteli Szabványoknak (IAS 34) megfelelően készültek.

Társaság neve: Richter Gedeon Nyrt.
Társaság címe: 1103 Budapest, Gyömrői út 19-21.
Ágazati besorolás: Gyógyszeripar
Beszámolási időszak: 2016. I-III. negyedév

Telefon: +36-1-431-5764
Fax: +36-1-261-2158
E-mail: investor.relations@richter.hu
Befektetői kapcsolattartó: Ördög Katalin

Cash flow kimutatás

A december 31-ével végződő évről		A szeptember 30-ával végződő periódusról	
2015 Auditált M Ft		2016 Nem auditált M Ft	2015 Nem auditált M Ft
Üzleti tevékenység			
54.277	Anyavállalat tulajdonosaira jutó eredmény	43.924	44.354
31.227	Értékcsökkenés és amortizáció	23.873	23.491
(1.582)	Az eredménykimutatásban és az átfogó eredménykimutatásban elszámolt pénzmozgással nem járó tételek	(3.513)	(1.200)
(243)	Hitelek átértékelése	(480)	(248)
(1.482)	Nettó kamat- és osztalékbevételek	(2.671)	(1.260)
6.182	Eredménykimutatásban elszámolt nyereségadók	4.792	4.484
158	Meghatározott juttatási programokra képzett céltartalék	(53)	-
(830)	Ingatlanok, üzemi berendezések, felszerelések és immateriális javak változásának eredménye	(55)	1.460
3.484	Immateriális javak értékvesztése	3.523	3.144
4.260	Részvényalapú kifizetések elszámolásával kapcsolatos ráfordítások	340	-
	Működő tőke változásai		
2.773	Vevők és egyéb követelések növekedése	(14.380)	(9.637)
(3.599)	Készletek növekedése	(11.439)	(4.446)
	Szállítók és egyéb rövid és hosszú lejáratú kötelezettségek növekedése		
7.231		11.651	14.861
(1.160)	Fizetett kamat	(603)	(846)
(5.649)	Fizetett nyereségadó	(3.437)	(3.782)
95.047	Üzleti tevékenységből származó nettó cash flow	51.472	70.375
Befektetési tevékenység			
(27.708)	Ingatlanok, üzemi berendezések és felszerelések beszerzése	(18.709)	(14.898)
(5.594)	Immateriális javak beszerzése	(1.638)	(4.341)
	Ingatlanok, üzemi berendezések, felszerelések értékesítésének bevétele		
1.332		325	1.119
(2.043)	Pénzügyi eszközök megszerzésére fordított pénzeszköz	(94)	(1.537)
18.429	Pénzügyi eszközök értékesítéséből, lejáratából származó bevétel	3.951	10
(836)	Adott kölcsönök növekedése	(681)	(1.118)
2.641	Kamatbevételek	1.439	2.105
1	Osztalékbevételek	1.835	1
(25.322)	Leányvállalat megszerzésére fordított pénzösszeg	(66.821)	(24.367)
(39.100)	Befektetési tevékenységre felhasznált nettó cash flow	(80.393)	(43.026)
Pénzügyi tevékenység			
(2.542)	Saját részvények vásárlása	(77)	(276)
(6.155)	Fizetett osztalék törzsrészvényekre	(13.414)	(6.155)
(14.628)	Hiteltörlesztés (-)	(5.403)	(7.925)
2	Hitelfelvétel (+)	-	-
(23.323)	Pénzügyi tevékenységre felhasznált nettó cash flow	(18.894)	(14.356)
32.624	Pénz és pénzeszköz egyenértékes (csökkenése)/növekedése	(47.815)	12.993
97.940	Pénz és pénzeszköz egyenértékes év elején	132.374	97.940
1.810	Árfolyamváltozás hatása a külföldi pénznemben tartott egyenlegekre	491	1.625
132.374	Pénz és pénzeszköz egyenértékes időszak végén	85.050	112.558

A pénzügyi beszámolók a Nemzetközi Számviteli Szabványoknak (IAS 34) megfelelően készültek

II. Üzleti szegmens beszámoló



1. Üzleti szegmens információk

A Richter Csoport tevékenységét három üzleti szegmensre bontva mutatjuk be a beszámolóban. A Gyógyszergyártási szegmensbe soroljuk azokat a tagvállalatokat, amelyek a Csoport fő tevékenységét, a gyógyszeripari termékek kutatás-fejlesztését, előállítását és értékesítését végzik. A Nagy- és kiskereskedelmi szegmensben mutatjuk be a disztribúciós és patikai tagvállalatok teljesítményét, amelyek egyes piacainkon a gyógyszeripari értékesítési lánc szereplőiként közreműködnek termékeinknek a fogyasztókhöz való eljuttatásában. Végül a harmadik működési szegmensbe soroltuk a konszolidációba bevont összes többi tagvállalatot (Egyéb szegmens), amelyek szolgáltatóként támogatják a gyógyszergyártó tagvállalatok működését.

A beszámoló ezen részében szegmensenként ismertetjük a főbb adatokat.

MFt	Gyógyszergyártás		Nagy- és kiskereskedelem		Egyéb		Kiszűrések		Csoport összesen	
	2016	2015	2016	2015	2016	2015	2016	2015	2016	2015
	1-9. hó		1-9. hó		1-9. hó		1-9. hó		1-9. hó	
Összes árbevétel	237.277	236.378	53.308	46.104	3.345	3.257	(9.909)	(9.187)	284.021	276.552
Bruttó fedezet	162.091	163.753	5.395	5.897	458	394	108	(443)	168.052	169.601
Üzleti tevékenység eredménye	45.231	52.295	519	609	126	(116)	(502)	(409)	45.374	52.379
Részesedések társult- és közös vezetésű vállalkozások eredményéből	(772)	222	1.713	1.290	19	(30)	(107)	(208)	853	1.274
Alkalmazottak záró állományi létszáma (fő)	9.975	9.629	1.458	1.449	351	343	-	-	11.784	11.421

2. A Gyógyszergyártási szegmens árbevétele

2016 első háromnegyed évében a Gyógyszergyártási szegmens árbevétele 237.277 MFt (759,9 M€) volt, amely mind forintban, mind pedig euróban kifejezve gyakorlatilag nem változott (forintban 0,4%-os növekedés, euróban mérve 0,7%-os csökkenés) az előző év azonos időszakában elért szinthez képest.

2.1 A Gyógyszergyártási szegmens régiókénti árbevétele a számlázás pénzneme szerint

Tekintettel az utóbbi időszakban tapasztalt rendkívüli árfolyam ingadozásokra, amelyek egyes kulcsfontosságú piacaink valutáit érintették, úgy döntöttünk, hogy minden régióra/kulcspiacra egyenként ismertetjük az árbevétel alakulását az adott piac számlázási pénzneme szerint. Azokban a régiókban, ahol több számlázási pénznemet is használunk, a legfontosabb pénznemek mindegyikében ismertetjük az árbevétel adatokat.

	Pénznem (millió egység)	2016 1-9. hó	2015	Változás %
Magyarország	Ft	26.753	26.151	2,3
EU *	€	266,2	255,3	4,3
Lengyelország	PLN	243,5	226,7	7,4
Románia	RON	100,7	93,3	8,0
EU 10	€	57,3	58,6	-2,2
EU 15	€	130,6	121,0	7,9
FÁK	€	261,4	283,8	-7,9
	US\$	291,9	315,9	-7,6
Oroszország	RUB	14.480,3	13.236,7	9,4
Ukrajna	US\$	22,7	21,1	7,6
Egyéb FÁK közt.	€	51,4	59,9	-14,2
	US\$	57,4	66,7	-13,9
USA	US\$	40,3	46,0	-12,4
Kína	€	60,8	51,6	17,8
Latin-Amerika	US\$	16,0	16,1	-0,6
Egyéb országok	€	35,5	34,2	3,8
	US\$	39,6	38,1	3,9

Megjegyzés: * Az EU összes tagállama Magyarország kivételével.

2.2 A szegmens árbevételének régiókénti megoszlása

	MFt				M€			
	2016	2015	Változás		2016	2015	Változás	
	1-9. hó		%		1-9. hó		%	
Magyarország	26.753	26.151	602	2,3	85,6	84,7	0,9	1,1
EU *	83.101	78.839	4.262	5,4	266,2	255,3	10,9	4,3
Lengyelország	17.420	16.851	569	3,4	55,8	54,6	1,2	2,2
Románia	7.010	6.500	510	7,8	22,5	21,1	1,4	6,6
EU 10	17.896	18.107	-211	-1,2	57,3	58,6	-1,3	-2,2
EU 15	40.775	37.381	3.394	9,1	130,6	121,0	9,6	7,9
FÁK	81.618	87.645	-6.027	-6,9	261,4	283,8	-22,4	-7,9
Oroszország	59.224	63.272	-4.048	-6,4	189,7	204,9	-15,2	-7,4
Ukrajna	6.335	5.869	466	7,9	20,3	19,0	1,3	6,8
Egyéb FÁK közt.	16.059	18.504	-2.445	-13,2	51,4	59,9	-8,5	-14,2
USA	11.281	12.749	-1.468	-11,5	36,1	41,3	-5,2	-12,6
Kína	18.972	15.940	3.032	19,0	60,8	51,6	9,2	17,8
Latin-Amerika	4.468	4.476	-8	-0,2	14,3	14,5	-0,2	-1,4
Egyéb országok	11.084	10.578	506	4,8	35,5	34,2	1,3	3,8
Összesen	237.277	236.378	899	0,4	759,9	765,4	-5,5	-0,7
Átlagárfolyam (€/Ft)					312,23	308,82	3,41	1,1

Megjegyzés: * Az EU összes tagállama Magyarország kivételével.

A jelentésben megemlített termékek listáját a 1. számú Függelék tartalmazza a 31. oldalon.

2.2.1 Magyarország

A Csoport 2016 első háromnegyed évében 26.753 MFt (85,6 M€) árbevételt realizált **Magyarországon**, ami forintban kifejezve enyhe, 2,3%-os (euróban mérve 1,1%-os) növekedést mutat 2015 azonos időszakához képest. Több termék forgalma jelentősen emelkedett a vizsgált időszakban; ezek közül a **Suprax**-ot, az **Esmya**[®]-t, a **Vidotin Komb**-ot és a **Duamild**-et érdemes kiemelni.

Az árszabályozó intézkedések érdemben nem változtak, jelentősen tehát nem befolyásolták a Csoport magyarországi teljesítményét. Mindazonáltal, a 2011. évben bevezetett, féléves árcsökkentések kikényszerítését célzó vaklicit rendszer egy sor fontos termékünket érintette. A 2016. október 1-jével érvényesített árcsökkentések éves hatása körülbelül 39 MFt-ra tehető.

Piacelemzők (IMS) 2016 első kilenc hónapjára vonatkozó adatai alapján a gyógyszerpiac 4,5%-kal növekedett. A Richter termékek kiskereskedelmi forgalma 6,7%-kal emelkedett 2015 azonos időszakához képest, ezzel a Richter a harmadik helyen áll a hazai piacon 5,4%-os részesedéssel. A vényköteles patikai piacon a Richter a második helyen áll, piaci részesedése 7,3%.

2.2.2 Magyar szabályozási környezet

A magyarországi piac stabilizálódni tudott, igaz, jóval alacsonyabb szinten, mint néhány évvel ezelőtt. Az iparági szereplőkre kivetett külön adók legfeljebb 90%-os mértékig visszaigényelhetők a K+F költségek és az ezen a területen foglalkoztatottak számának függvényében. Tekintettel ezen költségek kiemelkedő szintjére, a Richter ezen a jogcímen a maximális kedvezmény igénybevételére jogosult. Fentiek mellett, a jogszabályi rendelkezések értelmében a K+F költségekhez köthető kedvezmények átvihetők egyes naptári évek között.

2016. január 1-jei hatállyal a gyógyszerkassza túlköltése esetén fizetendő adó számítási módszertana megváltozott, így túlköltés esetén pótlólagos adófizetési kötelezettség keletkezhet.

2.2.3 Európai Unió

Az **Európai Unióban**, a magyarországi piac nélkül, az árbevétel 2016 első kilenc hónapjában 266,2 M€-t tett ki, ami 4,3%-kal haladja meg a 2015 azonos időszakában elért szintet.

Lengyelországban 243,5 MPLN (55,8 M€) árbevételt realizáltunk 2016 első háromnegyed évében, ami zlotyban kifejezve 7,4%-os (euróban kifejezve 2,2%-os) növekedést jelent az előző év azonos időszakához képest. Az erős influenzajárvány, vezető termékünk, a **Groprinosin** forgalmának jelentős növekedését eredményezte a vizsgált időszakban. Ezen kívül több termék forgalma emelkedett a vizsgált időszakban, ezek közül kiemelendő a **Grofibrat (Grofibrat S)**, a **Mydocalm**, valamint a **Cavinton**. Ennek ellenére forgalmunkat továbbra is negatívan befolyásolta több generikus termékünk áreróziója, valamint az egyes termékeinket érintő parallel import.

Romániában 100,7 MRON (22,5 M€) árbevételt értünk el 2016 első háromnegyed évében, ami lejben 8,0%-os (euróban kifejezve 6,6%-os) növekedést jelent a bázis időszakhoz képest. A bejelentett árcsökkentésre készülve a nagykereskedők alacsonyan tartották készleteiket 2015 első félévében. A vizsgált időszakban elért növekedéshez legnagyobb mértékben a **Cavinton**, a **Lunaldin**, a **Fasconal**, valamint a **Kalmopyrin** forgalma járult hozzá.

Az **EU10** piacán 57,3 M€ forgalmat értünk el 2016 első kilenc hónapjában, ami 2,2%-kal alacsonyabb a bázis időszaki értékhez viszonyítva. Ezekben az országokban a vizsgált időszakban realizált forgalom a Gyógyszergyártási szegmens európai uniós árbevételének 22%-át tette ki.

Csehországban 2016 első kilenc hónapjában 463,4 MCZK (17,1 M€) árbevételt értünk el, ami cseh koronában kifejezve 4,7%-os (euróban mérve 3,6%-os) csökkenést mutat a bázis időszaki értékhez viszonyítva. A vizsgált időszakban elért árbevételhez legnagyobb mértékben az **orális fogamzásgátlók**, a **Verospiron**, a **Lunaldin** és a **Mertenil** járultak hozzá. **Szlovákiában** 14,7 M€ forgalmat realizáltunk 2016 első háromnegyed évében, ami 5,3%-kal magasabb a 2015 azonos időszakában elért értéknél. Az **Esmya®**, az **Aflamil**, az **Ossica** és a **Vidonorm** készítmények forgalomnövekedése járult hozzá leginkább a vizsgált időszakban elért magasabb árbevételhez. A **Balti államokban** 10,0 M€ árbevételt értünk el 2016 első háromnegyed évében, ami 2,0 M€-vel alacsonyabb az előző év azonos időszakához viszonyítva. A jelentős visszaesés egyrészt az **Avonex** értékesítésére vonatkozó licence szerződés 2015. márciusi lejáratának, valamint a helyi disztribúciós csatornáinkban 2016. január 1-jével bevezetett változásnak a következménye. **Bulgáriában** az értékesítés 12,4 M€ volt a vizsgált időszakban, ami lényegében változatlan volt (0,1 M€ csökkenés) a bázis időszakban elért árbevételhez képest.

Az **EU15** piacain 130,6 M€ forgalmat értünk el 2016 első kilenc hónapjában, ami euróban kifejezve 7,9%-kal magasabb az előző év azonos időszakához képest. A térség forgalma az Európai Unióból származó gyógyszergyártási árbevételünk 49%-át adta a vizsgált időszakban.

2016 első háromnegyed évében **Németországban**, amely a Csoport legnagyobb piaca a térségben, 44,5 M€ árbevételt értünk el, ami 5,7%-kal alacsonyabb a bázisidőszaki értékkel összehasonlítva. A piacelemzők (IMS) adatai alapján a teljes orális fogamzásgátló piac csökkent Németországban a vizsgált időszakban. **Spanyolországban** 15,6 M€ árbevételt realizáltunk 2016 első kilenc hónapjában, ami 4,8 M€-vel haladja meg a bázis időszaki értéket, elsősorban az **Esmya®** kiemelkedő forgalmának eredményeként. **Olaszországban** a Csoport árbevétele 15,5 M€ volt, ami 14,0%-kal magasabb a bázis időszaki értékhez képest. **Franciaországban** az árbevételünk 15,4 M€-t tett ki 2016 első kilenc hónapjában, ami 4,2%-os csökkenést jelent az előző év azonos időszakához képest. Az **Egyesült Királyságban** a forgalmunk 14,5 M€ volt a vizsgált időszakban, ami 9,3%-os növekedést jelent az előző év azonos időszakához képest, elsődlegesen az **Esmya®** magasabb árbevételének köszönhetően. A **Benelux államokban** a forgalmunk 10,0 M€ volt, míg **Portugáliában** az árbevételünk 8,4 M€-t tett ki, ami 2,9 M€ növekedést jelent a bázis időszakban elért sinthez képest, elsősorban az **orális fogamzásgátlók** és az **Esmya®** jó teljesítményének köszönhetően.

2.2.4 FÁK

A **FÁK tagköztársaságokban** 2016 első háromnegyed évében árbevételünk 261,4 M€-t tett ki, ami 22,4 M€ (7,9%) visszaesést jelent az előző év azonos időszakához viszonyítva. Ebben a régióban elért árbevételünket elsődlegesen az Egyéb FÁK tagköztársaságokban és Oroszországban, a kedvezőtlen devizaárfolyamok következtében bekövetkezett (euróban mért) forgalom visszaesése határozta meg.

A legfrissebb piaci elemzések szerint 2016 első félévének végére **Oroszország** éves reál GDP-je 0,6%-kal zsugorodott. A február közepéig 90 RUB/EUR szintig gyengülő rubel szeptember végére a 70 RUB/EUR árfolyam közelébe került. Az olajár az első háromnegyed év végén alacsonyan állt, míg arra a hírre, hogy az OPEC tagországok termelésüket visszafoghatják, szeptember végére az infláció 6,4%-ra esett vissza és a negyedik negyedév elején a rubel ismét erősödni kezdett. A Világbank legutóbbi, októberi országjelentése szerint a bérjövedelem alacsony augusztusi dinamikája nem segítette a fogyasztói kereslet felfutását és a kiskereskedelmi forgalom 5,1%-kal esett vissza 2016 augusztus végére.

Oroszországban 2016 első háromnegyed éve során 14.480,3 MRUB árbevételről számolhatunk be, ami 1.243,6 MRUB-es növekedést jelent a bázisidőszaki értékhez képest. 2016 első negyedéve során a termékportfoliónk egészére vetített átlagosan 4%-os, egyes készítményeinkre hatályba léptetett áremelés mellett a termékeink volumen emelkedése szintén hozzájárult az elért magasabb forgalomhoz. A vizsgált időszakban a rubelnek az euróhoz viszonyított átlagárfolyama 18,2%-kal gyengült a bázisidőszak átlagához képest, ami negatívan befolyásolta a Csoport által Oroszországban elért árbevétel növekedését. 2016 első kilenc hónapjában euróban mért forgalmunk 189,7 M€-t tett ki, ami 15,2 M€-vel marad el a 2015 hasonló időszakában elért teljesítményünk mögött. A magasabb rubel árbevételhez elsődlegesen a **Mydocalm**, az **orális fogamzásgátlók**, a **Verospiron**, a **Groprinosin** és az **Airtal** forgalma járult hozzá.

Ukrajnában 22,7 M\$ (20,3 M€) árbevételt realizáltunk 2016 első háromnegyed éve során, ami a bázisidőszakban elért rendkívül alacsony forgalomhoz képest 1,6 M\$ (1,3 M€) növekedést jelent. A Társaság szigorúbb kintlévőség kezelést vezetett be, valamint visszafogta kiszállításait a 2014. év eleje óta Ukrajnában tapasztalható politikai bizonytalanság és a mélyülő gazdasági visszaesés miatt. A beszámolási időszak során a helyi valuta, a hrivnya árfolyama 18,6%-ot gyengült a dollárhoz képest.

A **FÁK egyéb tagköztársaságaiban** 2016 első háromnegyed éve során 51,4 M€ (57,4 M\$) árbevételt realizáltunk, ami a bázisidőszaki értékhez képest 8,5 M€ (9,3 M\$) csökkenést jelent. Az elmúlt két év során csökkenő kőolaj és földgáz ár, valamint a térségbeli országok valutái többségének leértékelése negatívan érintette a térség gazdasági teljesítőképességét. Ezen gazdasági környezet ellenére **Moldáviában** és **Tadzsikisztánban** alacsony bázisról, árbevétel növekedést értünk el euróban mérve. 2015. augusztus közepén eltörölték a kazah tenge árfolyamsávját, aminek következtében a devizakörnyezet kiszámíthatatlanabbá vált. A romló árfolyamkörnyezet, valamint a gyenge piaci teljesítmény következtében elszenvedett árbevétel csökkenés a régió valamennyi országát érintette, elsősorban **Belorussziát** és **Kazahsztánt**, mely utóbbiban a KZT/EUR átlagárfolyam éves összehasonlításban erőteljesen, 72,6%-ot gyengült a vizsgált időszakban.

2.2.5 USA

Az **USA**-ban 2016 első kilenc hónapjában 40,3 M\$ (36,1 M€) árbevételt realizáltunk, ami dollárban kifejezve 12,4%-os (euróban mérve 12,6%-os) forgalomcsökkenést jelent. Miközben az orális fogamzásgátló értékesítéshez kapcsolódó profitmegosztásból származó bevételünk jelentősen csökkent az egyre növekvő generikus verseny következtében, a sürgősségi fogamzásgátlónk értékesítéséből származó árbevételünk viszont tovább növekedett a vizsgált időszakban.

A vizsgált időszakban elért forgalmunkból a cariprazine (**Vraylar™**) első féléves értékesítéséhez kapcsolódó royalty árbevétel 3,4 M\$-t (3,1 M€-t) tett ki.

2.2.6 Kína

A kínai forgalom 60,8 M€ volt 2016 első kilenc hónapjában, ami 17,8%-os növekedést jelent a bázis időszaki értékhez képest. A vizsgált időszakban elért növekedéshez legnagyobb mértékben a **Cavinton** és az **Escapelle** forgalma járult hozzá.

2.2.7 Latin-Amerika

A latin-amerikai országokba irányuló értékesítésünk 2016 első háromnegyed évében 16,0 M\$-t tett ki, ami nagyjából változatlan eredménynek felel meg (0,6%-os csökkenésnek) az előző év azonos időszakához képest. A helyi valuták leértékelődése negatívan befolyásolta a piac fejlődését.

2.2.8 Egyéb országok

Ezekben az országokban 35,5 M€ (39,6 M\$) árbevételt értünk el 2016 első kilenc hónapjában, ami euróban 3,8%-os (dollárban mérve 3,9%-os) növekedést jelent a bázisidőszaki értékhez képest.

2.3 Újonnan bevezetett termékek

Stratégiánk fontos eleme termékportfóliónk folyamatos megújítása valamennyi piacunkon. Ezzel a célkitűzéssel összhangban 2016 harmadik negyedévében, illetve a negyedév lezárása és a gyorsjelentés kiadása közötti időszakban az alábbi új termékeket vezettük be:

Ország	Termék	Hatóanyag	Terápiás terület
Románia	Beatil	amlodipine + perindopril	Szív- és érrendszeri, vérnyomáscsökkentő
Bulgária	Lisvy®*	gestodene + EE**	Nőgyógyászat, fogamzásgátló (tapasz)
	Lenzetto®*	estradiol	Hormonpótló (spray)
Belgium	Lenzetto®*	estradiol	Hormonpótló (spray)
Oroszország	Memantin-Richter	memantine	Központi idegrendszeri, Alzheimer-kór elleni

Megjegyzések: * Licenc készítmény
** Ethinil estradiol

2.4 Nőgyógyászat

A nőgyógyászat, mint terápiás terület kiemelt fontossággal bír a Csoport számára, ezért a nőgyógyászati üzletágról rövid összefoglalót nyújtunk a Csoport negyedéves jelentéseiben. Ez a terápiás terület a következő termékcsoportokat és indikációs területeket foglalja magába: orális fogamzásgátlók (OC) és fogamzásgátló tapasz, sürgősségi fogamzásgátlók (EC), fogamzásgátló eszközök (CD); menopauzás tünetek kezelése, terhességkezelés és szülészet, nőgyógyászati fertőzések és egyéb nőgyógyászati megbetegedések. A 2. sz. Függelék a 32-33. oldalon részletesen ismerteti az ehhez a terápiás területhez tartozó főbb készítményeket.

2.4.1 A nőgyógyászati árbevétel régiónkénti megoszlása

	MFt				M€			
	2016	2015	Változás	%	2016	2015	Változás	%
	1-9. hó				1-9. hó			
Magyarország	3.902	3.974	-72	-1,8	12,5	12,9	-0,4	-3,1
EU *	43.288	41.185	2.103	5,1	138,6	133,4	5,2	3,9
Lengyelország	2.446	2.801	-355	-12,7	7,8	9,1	-1,3	-14,3
Románia	1.650	1.589	61	3,8	5,3	5,1	0,2	3,9
EU10	5.335	5.588	-253	-4,5	17,1	18,1	-1,0	-5,5
EU 15	33.857	31.207	2.650	8,5	108,4	101,1	7,3	7,2
FÁK	20.379	21.981	-1.602	-7,3	65,3	71,2	-5,9	-8,3
Oroszország	16.432	17.320	-888	-5,1	52,6	56,1	-3,5	-6,2
Ukrajna	1.383	1.487	-104	-7,0	4,5	4,8	-0,3	-6,3
Egyéb FÁK közt.	2.564	3.174	-610	-19,2	8,2	10,3	-2,1	-20,4
USA	8.877	10.000	-1.123	-11,2	28,4	32,4	-4,0	-12,3
Kína	5.381	4.109	1.272	31,0	17,3	13,3	4,0	30,1
Latin-Amerika	3.631	3.496	135	3,9	11,6	11,3	0,3	2,7
Egyéb országok	4.917	4.094	823	20,1	15,8	13,2	2,6	19,7
Összesen	90.375	88.839	1.536	1,7	289,5	287,7	1,8	0,6
Átlagárfolyam (€/Ft)					312,23	308,82	3,41	1,1

Megjegyzés: * Az EU összes tagállama Magyarország kivételével.

2.4.2 Árbevétel

A nőgyógyászati készítmények az előző év azonos időszakához viszonyított, 1,8 M€-s növekedés után 289,5 M€ árbevételre érték el 2016 első háromnegyed éve során. A Richter saját fejlesztésű orális fogamzásgátlóinak értékesítéséből származó 169,7 M€ árbevétel 11,9 M€-val maradt el a 2015 első háromnegyed évében elért szint mögött elsősorban a gyengülő euró-rubel árfolyam, valamint az Egyesült Államok piacán tapasztalt erősödő generikus verseny következtében.

A 2010-ben megvásárolt fogamzásgátló portfólió 35,0 M€ forgalmat realizált, ami 3,1 M€-val kevesebb, mint a bázis időszakban realizált érték. A vizsgált időszak során az **Esmya®** árbevétele 48,1 M€-t ért el, szemben a bázisidőszaki 34,1 M€-val.

2.4.2.1 Magyarország

Magyarországon a nőgyógyászati árbevétel 3.902 MFt (12,5 M€) volt 2016 első háromnegyed éve során, ami 72 MFt-os (0,4 M€) csökkenést jelent az előző év azonos időszakához képest. Az **Esmya®** 2012 májusában került bevezetésre Magyarországon és 2013 februárjában 90%-os kulccsal került fel a támogatott termékek listájára. Az **Esmya®** hosszú távú, megszakításokkal történő ismételt alkalmazása a méhmióma hosszú távú kezelését célzó indikációja 2015 szeptemberében került a támogatási listára. A készítmény árbevétele a vizsgált időszakban 683 MFt-ot (2,2 M€) tett ki.

2.4.2.2 Európai Unió

A nőgyógyászati forgalom az **Európai Unióban** (Magyarországot kivéve) 138,6 M€ volt 2016 első kilenc hónapjában, ami 5,2 M€ növekedést jelent az előző év azonos időszakában realizált árbevételhez viszonyítva.

A beszámolási időszak során originális készítményünk, az **Esmya®** árbevétele 40,1 M€-t ért el, 11,7 M€-val haladva meg a bázisidőszakban elért értéket.

A nőgyógyászati készítmények a vizsgált időszakban a régió teljes árbevételének 52%-át képviselték.

A nőgyógyászati termékek forgalma **Lengyelországban** 2016 első háromnegyed évében 34,2 MPLN-t (7,8 M€) tett ki és 3,5 MPLN-nel maradt el a bázisidőszakban realizált árbevétel mögött a parallel import mértéke, valamint a piacot jellemző árerózió következtében. **Romániában** ugyanezen időszak alatt a nőgyógyászati készítmények forgalma az előző év első háromnegyed évében elért árbevételhez viszonyított minimális (0,9 MRON) növekedés után 23,7 MRON-t (5,3 M€) tett ki. Az **EU10** régióban a nőgyógyászati árbevétel 17,1 M€ volt a vizsgált időszakban, ami 1,0 M€-s csökkenést jelent a bázisidőszakban realizált forgalomhoz képest. Ez a régió a teljes EU nőgyógyászati forgalom 12%-át adta a vizsgált időszakban.

Az **EU15** tagállamokban a nőgyógyászati árbevétel 108,4 M€-t ért el 2016 első háromnegyed évében, ami 7,3 M€ növekedést jelent az előző év azonos időszakához képest. Ez a régió 78%-kal járult hozzá a teljes EU régió nőgyógyászati forgalmához.

Németországban a Csoport 34,6 M€ nőgyógyászati árbevételre ért el, ami 3,4 M€-val maradt a bázisidőszakban realizált érték mögött. Az országban tapasztalt negatív sajtókampány következtében 2016 első háromnegyed évében a teljes fogamzásgátló piac 12 havi összehasonlításban (ciklusban számolva) mintegy 6%-ot csökkent. Az **Esmya®** értékesítése 2,9 M€-vel nőtt a 2015 első kilenc havi forgalomhoz képest.

Spanyolországban a Csoport 14,7 M€ nőgyógyászati árbevételt realizált 2016 első háromnegyed évében, ami 4,9 M€-val magasabb volt, mint a 2015 azonos időszakában elért eredmény. A bázisidőszakhoz viszonyított növekedés elsősorban a magasabb **Esmya**[®] értékesítésnek tudható be.

Olaszországban a Csoport 14,1 M€ nőgyógyászati árbevételt realizált a vizsgált időszakban, ami 2,1 M€-val magasabb volt, mint a 2015 első kilenc hónapjában elért eredmény.

Franciaországban a Csoport 13,0 M€ nőgyógyászati forgalmat ért el a vizsgált időszakban, ami 0,5 M€-val maradt el a 2015 első háromnegyed évében realizált eredménytől.

Az **Egyesült Királyságban** a Csoport nőgyógyászati árbevétele 12,9 M€-t tett ki, ami 1,5 M€-val haladta meg a bázis időszakban elért értéket. Az **Esmya**[®] értékesítése 1,5 M€-val nőtt 2016 első háromnegyed éve során.

Portugáliában a Csoport 8,1 M€ nőgyógyászati árbevételt realizált a vizsgált időszakban, ami 3,6 M€-val haladta meg a 2015 első háromnegyed évében elért forgalmunkat.

A nőgyógyászati készítmények a vizsgált időszakban az EU15 régió teljes árbevételének 83%-át képviselték, amely a közelmúltban létrehozott értékesítési hálózat hatékony munkájának az eredménye.

2.4.2.3 FÁK

A **FÁK** régióban 2016 első háromnegyed éve során a Csoport 65,3 M€ nőgyógyászati árbevételt realizált, ami 5,9 M€ csökkenést mutat az előző év azonos időszakában elért forgalom értékéhez képest. A régióon belül, **Oroszországba** irányuló értékesítésünk 4.017,7 MRUB-t ért el, amely a vizsgált időszak során 394,3 MRUB növekedést mutatott. Az Ukrajnában és az Egyéb FÁK országokban egyaránt tapasztalt valutaleértékelődés, valamint a vásárlóerő gyengülése negatívan hatott a nőgyógyászati árbevétel alakulására.

A nőgyógyászati árbevétel a vizsgált időszakban a teljes FÁK forgalom 25%-át tette ki.

2.4.2.4 USA

Az **USA**-ban 2016 első kilenc hónapja során 31,7 M\$ (28,4 M€) nőgyógyászati árbevételt realizáltunk, ami 4,4 M\$-os (4,0 M€) csökkenést jelent a bázisidőszaki forgalomhoz képest. Az orális fogamzásgátlóhoz kapcsolódó profitmegosztásból származó bevételünk jelentősen csökkent az egyre növekvő generikus verseny következtében, a sürgősségi fogamzásgátlónk értékesítéséből származó árbevételünk viszont tovább növekedett a vizsgált időszakban.

A Csoport nőgyógyászati árbevétele (ideértve a drospirenone-hoz köthető profitmegosztásból származó jövedelmet) a teljes USA értékesítés 79%-át tette ki.

2.4.2.5 Kína

A Csoport nőgyógyászati árbevétele 17,3 M€-t tett ki a vizsgált időszakban, ami 4,0 M€-s növekedést mutat a 2015 azonos időszakában realizált értékhez képest.

2.4.2.6 Latin-Amerika

Nőgyógyászati értékesítésünk ebben a régióban 13,0 M\$-t tett ki a vizsgált időszak során, ami 0,4 M\$-ral haladta meg a 2015 első háromnegyed évében elért értéket.

2.4.2.7 Egyéb országok

A Csoport ebben a régióban a vizsgált időszakban 15,8 M€ (17,6 M\$) nőgyógyászati árbevételt ért el, ami 2,6 M€-s (2,8 M\$) növekedést jelent a 2015 első háromnegyed évi forgalomhoz viszonyítva.

2.4.3 Kiemelt nőgyógyászati termékportfólió

2.4.3.1 Méhmióma kezelése – Esmya®

2016 első háromnegyed éve során az Esmya® árbevétele 48,1 M€-t ért el, szemben a bázisidőszaki 34,1 M€-val.

Azt követően, hogy 2016 első negyedévében az Esmya® bevezetésre került Ecuadorban, 2016 második negyedévében Kolumbiában, Izlandon, Mexikóban és Mongóliában is piacra léptünk vele. 2016 második negyedéve során az Esmya® a Dominikai Köztársaságban és Costa Ricában kapott forgalomba hozatali engedélyt, míg a harmadik negyedévben Suriname-ban.

A méhmióma hosszú távú kezelésére vonatkozó indikáció engedélyezése nyomán 2016 szeptember végéig az Esmya® a következő országokban került a támogatott termékek körébe: Németország, Hollandia, Dánia, Svédország, Magyarország, Észtország, Szlovákia, Ausztria, Portugália, Szlovénia, Spanyolország, Egyesült Királyság, Finnország, Luxemburg, Írország és Olaszország.

2.4.3.2 Innovatív fogamzásgátlás - Lisvy®

Stratégiánk fontos eleme termékportfóliónk folyamatos diverzifikálása. Ezzel a célkitűzéssel összhangban, a Lisvy® márkanévű fogamzásgátló transzdermális tapasz, amelyet a Társaság a Bayer HealthCare vállalattól vett licencre, 2015-ben Magyarországon, Németországban, Ausztriában, Csehországban, Lengyelországban, Olaszországban, Szlovákiában és Portugáliában vezettük be. 2016 első negyedévében a készítmény mindhárom balti országban, valamint Belgiumban, Luxemburgban, Franciaországban és Spanyolországban lépett piacra. A második negyedévben a terméket Romániában, Finnországban, Hollandiában, valamint Svájcban, míg a harmadik negyedévben Bulgáriában is bevezettük. A Lisvy® forgalma 4,2 M€-t tett ki a vizsgált időszakban.

2016. október 10-én a Richter kezdeményezte a gestodene és ethynil estradiol tartalmú transzdermális tapasz termékvisszahívását. Az intézkedés azonnali hatállyal, valamennyi érintett piacon életbe lépett.

A döntést azt követően hozta meg a Richter, hogy Bayer HealthCare, mint Lisvy® licencre adója és a késztermék szállítója, értesítette Társaságunkat arról, hogy meghatározott körülmények között elvégzett bizonyos stabilitási tesztek eredménye nem felelt meg a termékspecifikációknak. Ezt követően a Bayer vizsgálatot kezdeményezett a nem specifikus teszteredmények kialakulásának okairól, mely vizsgálatok a Richterrel szoros együttműködésben folynak.

A Richter lépésére a felelős nemzeti hatóságokkal történt egyeztetést követően került sor, bár a Társaság mindeközéig a fenti anomáliával összefüggésben semmilyen kedvezőtlen eseményről nem kapott értesítést.

A Richternek a betegek biztonsága iránti feltétel nélküli elkötelezettségét jelzi a **Lisvy**[®] valamennyi érintett piacról történő visszahívásának döntése.

2.4.3.3 Posztmenopauzás tünetek kezelése – **Lenzetto**[®]

A **Lenzetto**[®], a menopauza tüneteinek kezelésére szolgáló ösztadiol tartalmú spray, amit a Társaság az ausztráliai székhelyű Acrux vállalatától vett licencbe, 2015 szeptembere folyamán több európai országban megkapta a forgalomba hozatali engedélyt. A készítmény 2016 szeptemberének végéig az alábbi országokban került bevezetésre: Lengyelország, Csehország, Magyarország, Horvátország, Lettország, Litvánia, Románia, Szlovákia, Németország, Bulgária és Belgium. A vizsgált időszakban a **Lenzetto**[®] árbevétele 0,4 M€-t tett ki.

2.4.3.4 Fertilitás – **Bemfola**[®]

Tevékenységünk középpontjában álló, kiemelt fontossággal bíró nőgyógyászati portfóliónk hatékony bővítése érdekében a Richter megvásárolta a női fertilitással összefüggő, innovatív bioszimiláris készítmény, a **Bemfola**[®] globális értékesítési jogait (az USA kivételével).

A Finox készítménye, a **Bemfola**[®] egy rekombináns humán follikulus stimuláló hormon (r-hFSH), amelyet a piacra korábban bevezetett referenciakészítmény, a **Gonal-f**[®] bioszimiláris termékeként fejlesztettek ki. A **Bemfola**[®] az első bioszimiláris r-hFSH készítmény, amely Európában bevezetésre került.

Az akvizíció pénzügyi zárását (2016. július 8.) követően elkezdődött a Finox Holding tulajdonában levő vállalatok integrálása a Richter csoportba. A Finox csoport teljes körű bevonására először a Richter 2016. I-IV. negyedéves jelentésében kerül majd sor.

Tájékoztató jelleggel közzé tesszük a **Bemfola**[®] harmadik negyedévben realizált forgalmát, ami a teljeskörű bevonást követően jelenik majd meg a Csoport éves árbevételeiben.

2016 harmadik negyedévében a **Bemfola**[®] árbevétele 7,3 M€ (8,2 M\$) volt.

2.5 Központi idegrendszer – **cariprazine**

Azt követően, hogy az Egyesült Államok Élelmiszer és Gyógyszerfelügyeleti Hatósága (FDA) 2015 szeptemberében engedélyt adott a Richter eredeti készítménye, az Allergan (korábban Forest / Actavis) közösen kifejlesztett cariprazine forgalomba hozatalára, az Allergan 2016 márciusában lépett piacra a készítménnyel **Vraylar**[™] márkanév alatt. A készítmény skizofrénia és bipoláris mania indikációkban kapott forgalomba hozatali engedélyt, egyúttal számos utókövetési vizsgálat elvégzését is előírták a következő évekre az engedély birtokosainak. A termék fejlesztését végző társaságok a már engedélyezett indikációkon túlmenően további forgalombahozatali engedélyk megszerzését is célul tűzték ki, ezért a készítménnyel fázis III klinikai vizsgálatokat végeznek bipoláris depresszió, illetve – kiegészítő terápiaként – major depresszió kezelésére vonatkozóan.

A **Vraylar™** értékesítéséből származó első árbevétel 2016 márciusának utolsó napjaiban keletkezett. A Richter és az Allergan között fennálló szerződés rendelkezéseinek értelmében a hatóanyagot a Richter minimálisan az önköltségi ár felett értékesíti, az árbevétel után az Allergan pedig ún. "royalty"-t fizet. A tételes elszámolás minden negyedév lezárását követő 45 napon belül történik.

A vizsgált időszakban elért forgalmunkból a cariprazine (**Vraylar™**) első féléves értékesítéséhez kapcsolódó royalty árbevétel 3,4 M\$-t (3,1 M€) tett ki.

2016 márciusában az Európai Gyógyszerügyi Hatóság (EMA) befogadta a Richter kérelmét, amelyben a cariprazine-nak a skizofrénia felnőtt betegekben történő kezelésére kér forgalombahozatali engedélyt a Társaság, ami 2017 második vagy harmadik negyedévében kerülhet elfogadásra.

2016 augusztusában a Richter és a Recordati bejelentették, hogy kizárólagos licenc-megállapodást írtak alá a cariprazine nyugat-európai régióban, valamint Algériában, Tunéziában és Törökországban történő forgalmazására.

3. Gyógyszergyártás – Üzleti eredmény és eredményhányad

A Csoport üzleti eredménye elsősorban a Gyógyszergyártási szegmensből származik. A Gyógyszergyártási szegmens üzleti eredménye 2016 első háromnegyed évében 45.231 MFt volt, ami 13,5%-os csökkenést jelent az előző év azonos időszakában elért értékkel összehasonlítva. Az üzleti eredményhányad 19,1%-ra csökkent a bázisidőszakban realizált 22,1%-ról elsősorban a bruttó fedezeti szint csökkenése, a megnövekedett értékesítési és marketing költségek, valamint bizonyos egyszeri ráfordítások következtében, amelyet csak részben ellentételezett a 2016 januárjában bejelentett kínai akvizíció üzletrész átértékeléséhez kapcsolódó egyszeri bevétel. A 2010-es akvizíciókat követően költségelemként merült fel a megvásárolt fogamzásgátló portfólió és az **Esmya** után elszámolt amortizáció, melynek értéke a vizsgált időszakban 5.642 MFt volt.

4. Nagy- és kiskereskedelmi szegmens árbevétele

	MFt				M€			
	2016	2015	Változás	%	2016	2015	Változás	%
	1-9. hó				1-9. hó			
Magyarország	88	104	-16	-15,4	0,3	0,3	0,0	0,0
EU *	40.584	33.335	7.249	21,7	129,9	107,9	22,0	20,4
Lengyelország	-	-	-	-	-	-	-	-
Románia	40.584	33.335	7.249	21,7	129,9	107,9	22,0	20,4
EU 10	-	-	-	-	-	-	-	-
EU 15	-	-	-	-	-	-	-	-
FÁK	9.622	9.705	-83	-0,9	30,8	31,5	-0,7	-2,2
Oroszország	-	-	-	-	-	-	-	-
Ukrajna	-	-	-	-	-	-	-	-
Egyéb FÁK közt.	9.622	9.705	-83	-0,9	30,8	31,5	-0,7	-2,2
USA	-	-	-	-	-	-	-	-
Kína	-	-	-	-	-	-	-	-
Latin-Amerika	3.014	2.960	54	1,8	9,7	9,6	0,1	1,0
Egyéb országok	-	-	-	-	-	-	-	-
Összesen	53.308	46.104	7.204	15,6	170,7	149,3	21,4	14,3
Átlagárfolyam (€/Ft)					312,23	308,82	3,41	1,1

Megjegyzés: * Az EU összes tagállama Magyarország kivételével.

A nagy- és kiskereskedelmi tevékenységet végző vállalatok működésének elsődleges célja, hogy támogassa a termékértékesítést a Csoport egyes hagyományos piacain.

Az árbevétel 170,7 M€-t ért el 2016 első kilenc hónapjában, ami 14,3%-os növekedést jelent az előző év azonos időszakához képest.

A Nagy- és kiskereskedelmi szegmens árbevételének 76%-át, 583,2 MRON értékben, romániai leányvállalataink érték el. A fennmaradó forgalom túlnyomó részét a FÁK-régióban található érdekeltségeink bonyolították le. A romániai értékesítés lejjben 21,9%-os (euróban mérve 20,4%-os) növekedést ért el 2016 első háromnegyed évében. Bár a fizetési késedelem mérséklődött Romániában a vizsgált időszakban, a román gyógyszerpiacot továbbra is a gyógyszercégek felé fennálló tartozások kifizetésében tapasztalt nagyarányú késedelem jellemzi.

5. Nagy- és kiskereskedelem – üzleti eredmény és eredményhányad

A Nagy- és kiskereskedelmi szegmensbe tartozó leányvállalatok üzleti eredménye, valamint az ide tartozó társult és közös vezetésű vállalkozások eredményéből való részesedés összege együttesen 2.232 MFt nyereséget tett ki a vizsgált időszakban.

Az ezen szegmenshez tartozó leányvállalatok 519 MFt konszolidált üzemi nyereséget realizáltak, a 2015 első háromnegyed évében elért 609 MFt-os üzemi eredménnyel szemben.

Záró nyilatkozatok

Alulírott, kijelentem, hogy a Richter Gedeon Nyrt. teljes felelősséget vállal azért, hogy a mai napon nyilvánosságra hozott, a Richter Csoport 2016 első háromnegyed évi eredményeit tartalmazó jelentés az alkalmazandó számviteli előírások alapján, a legjobb tudásunk szerint készült; valós és megbízható képet ad a Richter Gedeon Nyrt. és a konszolidációba bevont vállalkozások pénzügyi helyzetéről, ismerteti a beszámolási időszak alatt bekövetkezett jelentősebb eseményeket és tranzakciókat, valamint azoknak a Richter Gedeon Nyrt. és a konszolidációba bevont vállalkozások pénzügyi helyzetére gyakorolt hatásait.

Budapest, 2016. november 3.



Bogsch Erik
vezérigazgató

A Richter Gedeon Nyrt. pénzügyi beszámolóit lefedik a Társaság és a Csoport tevékenységének egészét. Az évközi összefoglaló beszámolók a Nemzetközi Számviteli Szabványok (IAS 34) figyelembevételével készültek. Az euróban és dollárban számított értékek tájékoztató céllal kerültek átszámításra €/Ft, illetve \$/Ft átlagárfolyamon. A 2015. december 31-vel végződő időszakra vonatkozó pénzügyi beszámoló adatai auditáltak. A 2016. illetve 2015. szeptember 30-vel végződő időszakra vonatkozó pénzügyi beszámoló adatai nem auditáltak. A jelen pénzügyi kimutatás összeállításakor a Társaság ugyanazt a számviteli politikát követi, mint az utolsó éves pénzügyi kimutatásban.

1. Függelék

Termékek és hatóanyagok

A következő termékeket említjük név szerint a jelentésben:

Termék	Hatóanyag	Terápiás terület
Aertal* / Aflamil* / Aflamin* / Airtal* / Biofenac*	aceclofenac	Nem szteroid gyulladáscsökkentő
Avonex*	interferon beta-1a	Központi idegrendszeri, sclerosis multiplex
Beatil	amlodipine + perindopril	Szív- és érrendszeri, vérnyomáscsökkentő
Bemfola®	folitropin alfa	Nőgyógyászat, fertilitás
Cavinton	vinpocetine	Központi idegrendszeri, nootropikum
Duamild	tamsulosine + finasteride	Urológia, jóindulatú prosztata megnagyobbodás
Escapelle / Plan B One Step	levonorgestrel	Nőgyógyászat, sürgősségi fogamzásgátlás
Esmya®	ulipristal acetate	Nőgyógyászat, méhmióma elleni
Fasconal	acetylsalicylic acid + paracetamol+caffeine + codeine	Fájdalomcsillapító
Grofibrat, Grofibrat S	fenofibrat	Szív- és érrendszeri, lipidcsökkentő
Groprinosin	inosine pranobex	Antivirális
Kalmopyrin	acetilszalicilsav	Központi idegrendszeri, fájdalomcsillapító
Lenzetto®*	estradiol	Hormonpótló (spray)
Lisvy®*	gestodene + EE**	Nőgyógyászat, fogamzásgátló (tapasz)
Lunaldin*/Dolforin*	fentanyl	Onkológia, opioid analgetikum
Memantin-Richter	memantine	Központi idegrendszeri, Alzheimer-kór elleni
Mertenil	rosuvastatin	Szív- és érrendszeri, koleszterincsökkentő
Mydeton / Mydocalm	tolperisone	Izomlazító
Ossica	ibandronate	Onkológia / Nőgyógyászat, csonttritkulás elleni
Suprax*	cefixime	Antibiotikum
Vidotin Komb	perindopril + indapamid	Szív- és érrendszeri, vérnyomáscsökkentő
Verospiron	spironolactone	Szív- és érrendszeri, vizelethajtó
Vidonorm	amlodipine + perindopril	Szív- és érrendszeri, vérnyomáscsökkentő
Vraylar™	cariprazine	Központi idegrendszeri, antipszichotikum

Megjegyzések:

* Licenc készítmény

** Ethnil estradiol

2. Függelék

Nőgyógyászati készítmények és hatóanyagaik

Termék	Hatóanyag	Termékcsoport
Orális fogamzásgátlók (OC)		
Volina / Midiana / Aranka / Maitalon 30	DRP+30mcg EE	Negyedik generációs
Symicia / Daylette / Daylla / Volina Mite / Rezia / Maitalon 20 / Darylia / Dimia / Liladros / Arankelle	DRP+20mcg EE	Negyedik generációs
Regulon / Desorelle / Desmin 30	DSG+30mcg EE	Harmadik generációs
Novynette / Desmin 20 / Femina	DSG+20mcg EE	Harmadik generációs
Azalia / Lactinette	DSG	Harmadik generációs
Lindynette 20 / Karissa	GST+20mcg EE	Harmadik generációs
Lindynette 30	GST+30mcg EE	Harmadik generációs
Milligest / Tristin / Perlean	GST+30/40mcg EE	Harmadik generációs
Rigevidon / Microfemin	LVG+30mcg EE	Második generációs
Tri-Regol	LVG+30/40mcg EE	Második generációs
Belara / Chariva / Lybella / Balanca / Belarina / Evefem	CLM+30mcg EE	
Neo-Eunomin	BCLM+50mcg EE	
Eve 20	norethisterone+20mcg EE	Első generációs
Silhouette / Mistral / Mistra / Sibilla	dienogest +30mcg EE	Negyedik generációs
Sürgősségi fogamzásgátlók(EC)		
Postinor / Rigesoft / Levonelle-2 / Plan B	LVG (2x)	
Escapelle / Levonelle One-Step / Plan B One Step	LVG (1x)	
Egyéb fogamzásgátló módszerek (CM)		
Goldily / Silverlily	Au+Cu, Ag+Cu	Méhen belüli eszköz
Levosert*	levonorgestrel	Méhen belüli eszköz
Lisvy®*	gestodene + EE	Tapasz

Folytatás a következő oldalon:

Megjegyzés: * Licenc készítmény

Rövidítések:

LVG: Levonorgestrel
 EE: Ethinyl estradiol
 CLM: Chlormadinone

DRP: Drospirenone
 GST: Gestodene
 DSG: Desogestrel
 BCLM: Bifázisú chlormadinone

Folytatás az előző oldalról:

Termék	Hatóanyag	Termékcsoport
Menopauzás tünetek kezelése		
Tulita / Minivel	norethisterone+estradiol	Hormonpótló
Triaklim	norethisterone+estradiol	Hormonpótló
Pausogest	norethisterone+estradiol	Hormonpótló
Goldar*	tibolone	Hormonpótló
Estrimax	estradiol	Hormonpótló
Lenzetto®*	estradiol	Hormonpótló (spray)
Ossica	ibandronate	Csontritkulás elleni
Sedron / Ostalon / Siranin / Beenos	alendronate	Csontritkulás elleni
Calci-Sedron-D / Ostalon Calci D	alendronate+Ca, D vitamin	Csontritkulás elleni
Terhesgondozás és szülészet		
Gravida*	vitaminok	Terhesgondozás
Oxytocin	oxytocine	Méhösszehúzóadás kiváltása (injekció)
Bromocriptin	bromocriptin mesilate	Prolaktin gátló
Fertilitás		
Bemfola®	follitropin alfa	Fertilitást elősegítő kezelés
Nőgyógyászati fertőzések		
Mycosyst	fluconazole	Gombásodás elleni
Gyno Femidazol	miconazole nitrate	Gombásodás elleni
Gynofort / Gynazol*	butoconazole nitrate	Gombásodás elleni (krém)
Klion D	metronidazole+miconazole	Gombásodás elleni
Egyéb nőgyógyászati megbetegedések		
Esmya®	ulipristal acetate	Méhmióma elleni
Norcolut	norethisterone	Ciklus és vérzési zavarok, emlőfájdalom, endometriózis
Loritan*		Magzatvíz szivárgást jelző egészségügyi betét
Levosert*	levonorgestrel	Menorrhagia
Hatóanyagok		Orális fogamzásgátlás

Megjegyzés: * Licenc készítmény

Rövidítések:

LVG: Levonorgestrel
 EE: Ethinyl estradiol
 CLM: Chlormadinone

DRP: Drospirenone
 GST: Gestodene
 DSG: Desogestrel
 BCLM: Bifázisú chlormadinone